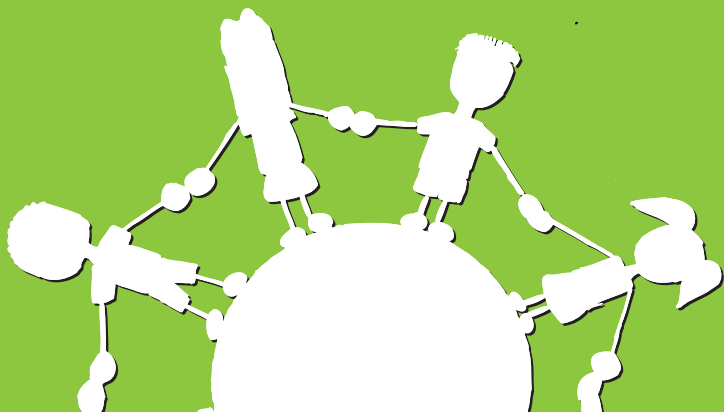


**14. MAJ  
2015**

*dan*  
**SOSEDA**  
**NA TABORU**



Pobudnik projekta: Osnovna šola Toneta Čufarja

Pri projektu sodelujejo:

Aksioma – Zavod za sodobne umetnosti, Ljubljana; Bunker, Ljubljana; Četrtna skupnost Center; DCA Ljubljana – Dnevni centri aktivnosti za starejše; Dom upokojencev Center, Tabor – Poljane; Društvo Gledališče Ane Monro; Društvo upokojencev Ljubljana – Tabor; Gimnazija Ledina; Javni sklad RS za kulturne dejavnosti (KULT3000); Javni zavod Kinodvor; Javni zavod Mala ulica; KD prostoRož; KUD Mreža (Galerija Alkatraz); Kulturno društvo Mešani pevski zbor Kolinčani; Muzej sodobne umetnosti Metelkova; Narodni muzej Slovenije; Osnovna šola Ledina; Osnovna šola Toneta Čufarja; Planinsko društvo Iskra Ljubljana; Planinsko društvo RTV Ljubljana; Slovenski etnografski muzej; Snaga d. o. o.; Turistično društvo Ljubljanica; Vrtec Ledina; ZOOPI, Zavod za otrokom in okolju prijazno igro.

Projekt so podprli: Društvo kulturna četr Tabor, Četrtna skupnost Center, Mestna občina Ljubljana, Osnovna šola Toneta Čufarja.

Uredila: Janja Buzečan

Lektoriranje: Nika Skok

Oblikovanje: Maša Cvetko, prostoRož

Naklada: 3500 izvodov

Kontakt: info@ket.si

Vsi dogodki ob Dnevu soseda so brezplačni,  
razen če ni navedeno drugače.

Sosedje, pozdravljeni!

Kakovostni sosedski odnosi in solidarnost, medsebojna pomoč, sodelovanje, vzajemnost, medgeneracijsko povezovanje, občutek skupnosti, druženje, spodbujanje ustvarjalnosti ..., vse to nas je vodilo pri pripravi programa za Dan soseda, ki bo letos potekal že osmič.

S pestrim celodnevним dogajanjem želimo povezati ljudi vseh generacij, ki obiskujejo ljubljansko četr Tabor, živijo ali pa delujejo v četrti Tabor.

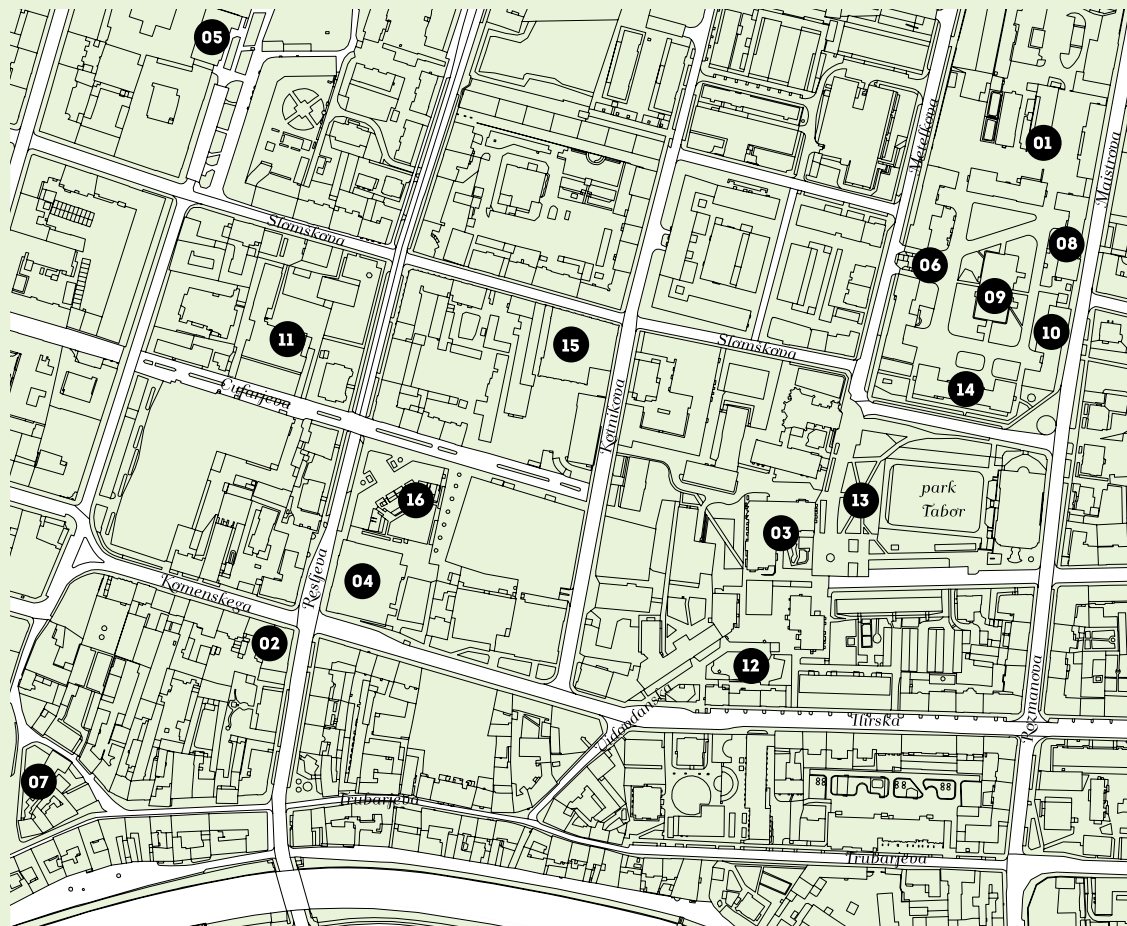
Otroci bodo lahko sodelovali na številnih delavnicah in predstavitev, si ogledali razstave, predstave in animirane filme ter si izmenjali tako igrače kot semena in sadike. Tisti, ki niso več šoloobvezni, se bodo lahko udeležili javnih vodstev po muzejskih zbirkah, si ogledali predstave in razstave ter se udeležili medgeneracijskega družabnega srečanja. Stanovalci doma upokojencev pa bodo za vse mimoidoče pripravili degustacijo jabolč v srajčki. Osrednja prireditev bo tradicionalno potekala na OŠ Toneta Čufarja.

Vabljeni, da se nam 14. maja pridružite na sosedskem rajanju!



# PRIZORIŠČA DOGODKOV

- 01 AKC Metelkova mesto
- 02 Aksioma, *Komenskega 18*
- 03 Dom upokojencev Center, Tabor – Poljane, *Tabor 10*
- 04 Gimnazija Ledina, *Rešjeva ulica 12*
- 05 Kinodvor, *Kofodvorska 13*
- 06 KULT3000, *Metelkova 2b*
- 07 Mala ulica, *Prečna ulica 7*
- 08 Muzej sodobne umetnosti  
Metelkova, *Maistrova 3*
- 09 Muzejska ploščad Metelkova
- 10 Narodni muzej Slovenije,  
*Maistrova 1*
- 11 OŠ Toneta Čufarja, *Čufarjeva 11*
- 12 otroško igrišče Tabor
- 13 park Tabor
- 14 Slovenski etnografski muzej
- 15 Stara mestna elektrarna – Elektro  
Ljubljana, *Stomškova 18*
- 16 Vrtec Ledina, *Čufarjeva ulica 14*



# OSNOVNA ŠOLA TONETA ČUFARJA

---

Dan sosedā Četrtnē  
skupnosti Center in OŠ  
Toneta Čufarja

8.00–18.00  
v šoli in na dvorišču

## RAZSTAVA ROČNIH DEL UČENCEV OŠ TONETA ČUFARJA

Mentorici: Vesna Hozjan in Polona Kovač

### RAZSTAVA PODJETJA SNAGA

»Če smo na ulici, še ne pomeni, da smo lačne.«

### FOTOGRAFSKA RAZSTAVA TURISTIČNEGA DRUŠTVA LJUBLJANICA O DELOVANJU V ČETRNI SKUPNOSTI CENTER

### PREDSTAVITEV SAMOVAROVALNEGA KOMPLETA

Planinsko društvo RTV Ljubljana bo v sodelovanju s Planinskim društvom Iskra Ljubljana pripravilo prikaz plezalnih veščin in uporabe samovarovalnega kompleta za visokogorje. Obiskovalci bodo lahko v živo preizkusili samovarovalni komplet pod budnim očesom planinskih vodnikov.

### PREDSTAVITEV KLEKLJANJA

z učenkami OŠ Toneta Čufarja in Dikinimi klekljaricami.

15.00  
avla v pritličju

### SNAGA

Prikaz spodbujanja ponovne uporabe predmetov (REUSE).

15.00  
avla v pritličju

### KVIZ

Planinski krožek OŠ Toneta Čufarja, ki deluje pod okriljem Planinskega društva RTV Ljubljana, bo pripravil planinski kviz z nagradami.

Mentorici: Tatjana Kastelic in Marina Petelin.

### OSREDNJA PRIREDITEV OB DNEVU SOSEDA

Sodelujoči: OŠ Ledina: CICI otroški pevski zbor (*zborovodkinja: Dafila Beus*), Vrtec Ledina: skupini *Ptiček in Petelinček*, Gimnazija Ledina: *dijaki 1., 2. in 3. letnika*, Folklorna skupina, Kulturno društvo Mešani pevski zbor Kolinčani, Društvo upokojencev Ljubljana – Tabor, DCA Ljubljana – *Dnevni centri aktivnosti za starejše Ljubljana*, OŠ Toneta Čufarja

16.00  
avla v 1. nadstropju

### PRESENEČENJE

Turistično društvo Ljubljana je pripravilo presenečenje za 22 obiskovalcev osrednje prireditve na šoli.

18.00

# GIMNAZIJA LEDINA

---

8.30

Gimnazija Ledina,

učilnica 115

## JACQUES PRÉVERT IN L'EUROPÉENNE

V prvem delu francoskega dogodka vas dijaki Gimnazije Ledina vabijo v slovito pariško kavarno Café de Flore, kjer boste skozi pesmi in šansone lahko spoznali enega najbolj popularnih francoskih umetnikov Jacquesa Préverta. V drugem delu pa se bomo preselili v prostore Evropske komisije in se nasmejali prav posebnim umetnikom in jezikoslovcem najrazličnejših narodnosti. Gre za odlomek iz gledališke igre Davida Lescota, ki na komičen in absurden način obravnava aktualna vprašanja skupne evropske identitete ter možnosti sobivanja. Mentorica: Neža Umek Podgornik, prof.

predstava in delaonica

10.00

Dom upokojenцев

Center, Tabor - Poljane

## CESARJEVA NOVA OBLAČILA, PROSTI ČAS NEKOČ IN DANES

Druženje starostnikov in učencev OŠ Ledina ter Gimnazije Ledina ob predstavi Cesarjeva nova oblačila in dejavnostih vezanih na prosti čas nekoč in danes. Mentorici: Lidija Srša, prof. in Bojana Petrin, prof.

## TUJI JEZIK NI OVIRA ZA DRUŽENJE - UČNA URA ANGLEŠČINE NA PROSTEM

Prepoznavanje jezikov EU in angleščina skozi družabne igre v družbi učencev OŠ Toneta Čufarja in OŠ Ledina. Mentorica: Irena Škulj, prof.

## FLAG FOOTBALL

Flag Football je brezkontaktna različica ameriškega nogometa. Igra se po zelo podobnih pravilih, na manjših igriščih, ponavadi po sistemu 5 : 5 ali 7 : 7. Igralci ne potrebujejo ščitnikov in čelad, ker med njimi ni kontakta. Vsak igralec ima okoli bokov privezan pas, s katerega visijo zastavice. Igralec je »zaustavljen«, ko se mu drugi igralec približa, odtrga zastavico s pasu in jo dvigne v zrak. Mentorstvo: aktiv športnih pedagogov. Gimnazijski Ledinci za učence OŠ Toneta Čufarja.

## NIRVANA FITNESS

Nirvana Fitness je umetnost dihanja skozi gibanje. Večina ljudi diha zelo plitko in hitro, še posebej, ko so v stresnih situacijah. Vse to

11.30

Gimnazija Ledina,

atrij

13.00

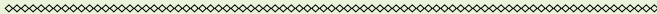
Gimnazija Ledina,

velika telovadnica

13.00

Gimnazija Ledina,

mala telovadnica



pripelje do telesne izgorelosti, depresije in bolezni. Nirvana Fitness vadba odpravlja stres, tesnobo, kronične bolezni, depresije in to le s tem, da na pravilen način v svoje telo vnesemo kisik. Sama oblika vadbe združuje elemente pilatesa in joge, največji poudarek pa daje prav dihanju. Vse to ob ritmični glasbi.

Mentorica: Nataša Korošec, prof.  
Za učence OŠ Toneta Čufarja in Gimnazije Ledina.

\*\*\*

## THE BULLY (NASILNICA)

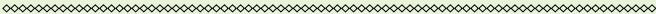
Tudi v elitni deklški šoli ni vse tako, kot bi moralo biti ... Dijaki 2. in 3. letnikov Gimnazije Ledina so se v kratki igri, izvedeni v angleškem jeziku, lotili medvrstniškega nasilja. S svojo igro se bodo pridružili uri angleščine uporabnikov Dnevnega centra Ajdovščina in širili meje sosedstva in medgeneracijskosti.

Mentorica: Maja Lebar Bajec, prof.

angleška dramska igra

18. 5. 2015, 11.20

Dnevni center za starostnike Ajdovščina



## PETER IN VOLK

Peter in volk je z oskarjem nagrajena animirana različica klasičnega dela Prokofjeva v režiji nadarjene animatorke Suzie Templeton.

Peter živi v ograjeni koči na robu temnega gozda, njegova edina prijateljica sta raca in nagajivi ptič, ki ga vabita na pustolovščino na drugi strani ograje. Čeprav dedek Petru ne dovoli izhoda, Peter podleže radovednosti in ukrade ključce. Nekega dne pa se iz gozda prikaže volk in požre raco. Jezni Peter ga ujame in z dedkom ga odpeljeta v mesto. Kaj bo Peter storil z volkom? Mu bo odpustil?

Po filmu Peter in volk si bomo ogledali še kratek dokumentarec o nastajanju tega filmskega dela.

Suzie Templeton,  
Velika Britanija/Poljska/  
Ngrveška/Mehika,  
2006  
šolska projekcija za  
zaključeno skupino  
10.00  
Kinodvor  
Cena vstopnice: 1 EUR

# NARODNI MUZEJ SLOVENIJE (NMS), SLOVENSKI ETNOGRAFSKI MUZEJ (SEM), MUZEJ SODOBNE UMETNOSTI METELKOVA (+MSUM) IN KUD MREŽA (GALERIJA ALKATRAZ)

Brezplačna vodstva za  
organizirane predšolske,  
osnovnošolske in  
srednješolske skupine

vodeni ogled za OŠ  
(tretja triada) in SŠ

11.00, 12.00 in 13.00

NMS

Rezervacije in dodatne  
informacije:

arheozabava@nms.si,  
051 384 888 (Alja Vute)

## ZGODOVINSKE IN UMETNOSTNE ZBIRKE

Sprehod skozi zgodovinske in umetnostne zbirke je zanimiv prav za vsakogar. Avtentične muzealije govorijo o načinih življenja in dela na Slovenskem skozi zadnjih pet stoletij, o ustvarjalnosti in spretnosti naših prednikov in pomenijo neizčrpen vir navdiha za nove generacije. Mnogi eksponati so povezani z znamenitimi moški in ženami ter z mesti, vasmi in gradovi po vsej državi. Pred obiskovalcem se razprostre izjemna pestrost zvrsti, oblik in okrasov, materialov in tehnik izdelave, ki so se spreminjali skozi kulturno zgodovino od gotike do modernizma.

## SODOBNA UMETNOST NA METELKOVI

V Muzeju sodobne umetnosti Metelkova (+MSUM) si bomo ogledali razstavo Sedanjost in prisotnost in se na igriv način pogovorili o sodobni umetnosti. Odkrivali bomo skrivnosti sodobnih umetniških del in njihovih avtorjev ter pod vplivom umetniških del ustvarili svoje umetnine. Po druženju in ustvarjanju v +MSUM-u, skupino prevzameta umetniška vodja galerije Alkatraz Jadranka Plut in umetnica Tina Drčar. Sprehodili se bomo po domišljijem svetu Tine Drčar, ki krasi zidove AKC Metelkove mesta in si ogledali proces nastajanja zidnih slik krošnje. Slikarka Tina Drčar nas bo odpeljala tudi v svoj atelje. V skupini je lahko največ 30 otrok. Program je prilagojen različnim starostnim skupinam.

## VRATA. PROSTORSKI IN SIMBOLNI PREHODI ŽIVLJENJA

Na razstavi vas vabimo na pot od vrat do vrat, od najstarejših znanih vrat, ključev in ključavnic, ohranjenih v muzejskih in zasebnih zbirkah, do najsodobnejših primerkov. Na poti bomo razmišljali, ali jih zaznavamo kot zveste

vodeni ogled in

delavnica

10.00, 11.00 in 12.00

+MSUM in AKC

Metelkova Mesto

Rezervacije in dodatne

informacije:

izobrazevanje@mg-lj.si,

01 2416804

(Ksenija Kumer)

vodeni ogled

10.00, 11.00 in 12.00

SEM

Rezervacije in dodatne

informacije: sonja.kogej-

rus@etno-muzej.si,

# JAVNI SKLAD RS ZA KULTURNE DEJAVNOSTI (KULT3000)

spremljevalce skozi življenje ali so preprosto tu in le, kadar se nam odprejo ali zaprejo, se zavemo, kaj pomenijo? Morda kdaj pa kdaj pred njimi postojimo in premišljamo, kako naj jih prestopimo, kdo se skriva za njimi in kaj nas čaka onkraj. Jih pogosteje široko odpremo ali tesno zapremo?

*delavnica*

16.00

*Muzejska ploščad*

*Metelkova (v primeru*

*slabega vremena: avla*

*SEM-a)*

*Rezervacije in dodatne*

*informacije:*

*arheozabava@nms.si,*

*051 384 888 (Alja Čute)*

## PLOŠČAD SOSEDOM!

Sprehodili se bomo po muzejski ploščadi ter si jo ogledali z vseh zornih kotov in kotičkov. Veste, čemu so nedavno služile te stavbe, v katerih si lahko danes ogledujemo zaklade preteklosti in podobe sedanjosti? Kakšen prostor pa bi si želel ti? Izbrskali bomo najbolj nore, izvirne in zabavne ideje ter muzejsko ploščad popolnoma preoblikovali. Pomagali si bomo s fotografijami, tlorisi in drugimi pripomočki ter izdelali prostorsko maketo. Arhitekti, zavijajmo rokave in predstavimo našo muzejsko ploščad v popolnoma drugačni luči!

## DIMENZIJE

Vabljeni na otvoritev razstave, ki jo v sodelovanju s KULT-om3000 pripravlja ljubljanska Akademija za likovno umetnost in oblikovanje. Študentje smeri Unikatno oblikovanje/Steklo in keramika bodo predstavili letno produkcijo del v steklu in keramiki.

*otvoritev razstave*

20.00

*KULT3000*

## DOM UPOKOJENCEV CENTER, TABOR - POLJANE

## MEDGENERACIJSKO DRUŽABNO SREČANJE

Stanovalce doma upokojencev bodo ob 10. uri obiskali dijaki Gimnazije Ledina in učenci OŠ Ledina ter odigrali predstavo Cesarjeva nova oblačila. Po predstavi sledi medgeneracijsko druženje na temo prosti čas nekoč in danes. Ob 16. uri bodo stanovalci za vse mimoidoče pripravili degustacijo jabolk v srajčki, popoldne nam bodo popestrili tudi člani tamburaškega ansambla.

10.00–12.00 in

16.00–18.00

*Domski park*



# ŠUGLA GLEDALIŠČE (DRUŠTVO GLEDALIŠČE ANE MONRO)

*ulična predstava*

*15.00*

*park Tabor*

## IZLET

Oče in sin se odpravita v gore, misleč, da bosta preživela imeniten dan. V resnici pa golo naključje kaj kmalu poskrbi, da se stvari obrnejo na glavo in se njune poti ločijo. Gore so seveda nepredvidljive, zato se oba srečujeta z ovirami in jih premagujeta vsak na svoj način. Ve se, da se šele v hribih pokaže, kdo je hraber in kdo ni.

*ulična predstava*

*18:30*

*park Tabor (ob cerkvi)*

## ČRNO-BELO PISANO DEBELO

Predstava govori o treh navdušenih uličnih umetnikih, ki na ulici najdejo stol. Ker je stol odličen rekvizit za vsakega od njih, si ga vsi želijo zavzeti, a se to izkaže za precej težjo nalogo, kot je zgledalo na začetku. Predstavi Izlet in Črno-belo pisano debelo sta prvi avtorski deli šuglarjev 2. letnika četrte generacije. Vizualno podobo so razvili skupaj s študenti Akademije za likovno umetnost in oblikovanje v Ljubljani.

# AKSIOMA - ZAVOD ZA SODOBNE UMETNOSTI, LJUBLJANA

## MOLLEINDUSTRIA: ALL WORK, NO PLAY

Proizvajalka iger Molleindustria utemeljuje svoje delovanje s preprosto predpostavko, da se »ideologija igre nahaja v njenih pravilih« in da bo igra vselej slavljenje moči in zmage, če ne spremeniš njenega načina delovanja. Z oblikovanjem iger, ki delujejo drugače, a še vedno nudijo zabavo, je mogoče ta vplivni medij uporabljati tako, da ljudi nagovarja k razmišljanju o aktualnih družbeno-političnih problemih. Molleindustria je ustvarila igre, ki jih je igralo na tisoče igralcev in ki so jih aktivisti uporabljali zato, da so nekatere teme naredili bolj razumljive in jih lažje spravili v obtok. Prikazujejo pa se tudi v umetnostnih krogih v obliki angažirane interaktivne medijske umetnosti.

*samostojna razstava*

*12.00–18.00*

*Projektni prostor*

*Aksioma*

## VRTEC LEDINA

---

11.30–13.00 in

15.30–17.30

---

igrišče Vrta Ledina

(v primeru slabega

vremena: pedagoška

soba Vrta Ledina)

### ŠTAFETA SEMEN

Otroci Vrta Ledina skupaj z vzgojiteljicami v vrtcu sejejo in gojijo različne rastline, opazujejo njihovo rast in svoj pridelek tudi okušajo. V aprilu posebno pozornost namenjajo gredicam na igrišču vrta, zato že pridno zbirajo semena in pripravljajo sadike zelenjadnic, zelišč ter cvetočih rastlin, ki jih bodo posadili v gredice. Svoje sadike in semena pa želijo zamenjati z vsemi, ki doma vzgajajo svoje rastline. K sodelovanju zato vabimo vse, ki ste pripravljeni sodelovati pri zbiranju in menjavi semen in sadik.

## JAVNI ZAVOD MALA ULICA

---

### DAN SOSEDA NA MALI ULICI

Veste kaj imajo skupnega milni mehurčki, morje v steklenici in pisani mostovi? Vse to bomo z nekoliko truda, kančkom ustvarjalnosti in veliko zabave ustvarili na Mali ulici.

17.00–19.00

*vrt Male ulice (v primeru*

*slabega vremena: Mala*

*ulica, kjer vstopnina*

*znaša 2 EUR)*

## ZOOPI, ZAVOD ZA OTROKOM IN OKOLJU PRIJAZNO IGRO

---

### IZMENJAVA IGRAČ

Zanimivo bi bilo videti, katere igrače bi si izbrali otroci, če bi lahko izbirali čisto sami. Dajmo jim priložnost! Pustimo jim, da si brez obremenitve družinskega proračuna skupaj s prijatelji izmenjajo igrače, knjige, družabne igre, zgoščenke s pravljičami in risankami ter po lastnem navdihu domov odnesejo takšne, ki so jim res všeč. Naredite prepih v omarah in prinesite igrače, ki so željne igre z novimi radovedneži.

17.00–19.00

*otroško igrišče Tabor*

*(v primeru slabega*

*vremena: Stara mestna*

*elektrarna – Elektro*

*Ljubljana)*

